

商业条款

2019 年 4 月版本

商业条款

HYCM 有限公司（即“HYCM”，“公司”，“企业”，“我们”）于开曼群岛注册成立，其注册办事处位于 71 Fort Street, 1st Floor Appleby Tower, P.O. Box 950, Grand Cayman, KY1-1102 Cayman Islands。公司受开曼群岛金融管理局（CIMA）的授权和监管，持牌号为 1442313。公司的注册信息可以通过 CIMA 官方网站 www.cima.ky/search-entities 查询到。

该商业条款和 HYCM 客户协议及申请表（“申请”）一起构成适用于以客户名义（“客户”或“您”）在 HYCM 开具的以美元或欧元或其它基础货币计价的一个或多个账户（统称“账户”）的条款和条件（统称“条款和条件”），旨在帮助客户进行交易（因该条款在 HYCM 客户协议中已经给出定义）。这些条款和条件适用于 HYCM 网站（www.hycm.com）、账户（及平台）的使用，访问该网站（开户或使用交易平台）意味着您同意遵守以下的条款和条件。如果您不同意遵守这些条款和条件，您可能无法使用或访问该网站（开户或使用交易平台）。此处未定义的任何条款应在 HYCM 客户协议或申请中另行定义。

我们保留在通知（或不通知）您的情况下调整，更改和（或）终止这些条款和条件的权利。

1. 开户

1.1 资格

以下人士可能无法使用我司的网站、交易平台，或是在我司开立账户和进行交易，或是使用我司任何服务：

- a. 任何未满 18 岁或法定年龄的人士，根据其管辖法律规定（以较高者为准），将不得在我司进行交易和/或获取其服务；
- b. 任何包括在美国财政部海外资产控制办公室（OFAC）的特别指定国民名单里以及任何居住在公司不提供服务的管辖区域里的人士，包括但不限于美国，以及 OFAC 基于美国外交政策和国家安全目标列出的经济贸易制裁国家。

1.2 交易验证和限制

完成在线开户流程后，您将能够按如下方式为账户注入资金并立即开始交易。

如果您使用的是信用卡付款：

您的注资金额为 100.00 美元-2,000.00 美元，或以您的账户基础货币计算的等值金额。

之后通过信用卡的每笔入金的最低金额为 20.00 美元。

如果您使用的是银行电汇付款：

您的注资金额最高为 2000.00 美元，或以您的账户基础货币计算的等值金额。

之后通过银行电汇的每笔入金的最低金额为 250.00 美元。

账户开通后，我们将与您联系以核实一些重要细节。您可以自由为新账户注入资金，但如果您的总入金金额超过 2000 美元，那么在开始交易之前，您需要提供下方文件以进行验证。完成在线开户流程后，我们还会向您发送一封电子邮件，列出根据适用法规的要求您所需要提供的相关文件。我们可能也会在第 7 天和第 14 天向您发送电子邮件，提醒您需要提供的相关文件。这些文件必须在您的首笔存入后的 21 天内提交。

文件被验证通过后，我们将：

- i. 批准您作为我们的客户；并
- ii. 移除您往账户注入资金的金额限制。

我们要求的文件如申请表中所述，包括：

- ✓ 您的身份证明（例如：护照或官方身份证件复印件）。
- ✓ 您的地址证明文件（例如附有您的名字和地址的公共设施费用账单，并且必须距离申请日期 3 个月之内。请注意，我们不接受移动电话的账单复印件）。
- ✓ 借记卡/双币卡复印件正反面（如果用借记卡/双币卡存款的话）。

如果您没有纸质账单或公共设施费用账单，请向您的银行或公共设施供应商要一份复印件。您也可以当地的分行打印一份银行账单。

您所提交的证明是用来识别和支持您用于交易的资金价值和来源。每个情况都会被独立处理。如果您使用信用卡/借记卡存款，那么您需要提供卡的正面复印件以及一张显示最近向您的 HYCM 账户存款的对账单，以确认资金账户的所有权。如果您无法提供足够的证明，我们将不再允许您继续使用客户端，并且您的账户将会被关闭。只要您在未来任何时候可以提供所需的资料，我们可能会重新考虑您的账户注册。

1.3 未在 14 天内收到所需文件

在第 14 天，如果您的存款总额高达 2000.00 美元，并且我们未收到所需文件，我们会将您的账户设置为仅清算状态，并且在满足要求之前您将无法进行任何其他新的交易。为避免任何疑问，仅清算状态意味着您只能平仓，而不能重新建仓。

1.4 未在 21 天内收到所需文件

在第 21 天，我们将关闭账户。账户余额将退还到您的初始账户。退款最多可能需要十天才能到达该账户。

1.5 特定管辖区域内的客户

如果您的居住地在阿富汗、比利时、日本、香港、美国或其他 HYCM 客户协议条款中规定的不提供服务的地区，我们将有权终止您账户中的所有活动，并采取如下措施：

- a) 如果您还未开展任何交易，账户的余额将全额返还到您的初始账户。退款最多可能需要 10 日，方可退回到您的账户。
- b) 如果在此期间您已经开展交易，我司将按照当天的收盘价进行平仓，并按照我司的收费标准扣除佣金之后，将交易的获利或损失记录在您的账户中。

关于账户里的余额显示：

- a) 如果账户里有余额，并且余额与初始存款持平或减少，该笔款项将被退回到您的初始账户中，或
- b) 如果账户里有余额，并且余额较初始存款有所增加，该笔存款将被退还（如 a）所示），剩余部分将由我司的法律部门进行处理。

如上所示，每关闭一个账户都需要支付 50 美元的管理费。

2. 不活跃交易账户

对于连续 90 天没有活动的账户，我司将每月收取管理（非活跃账户）费 10 美元或等同于您的账户基础货币的价值，直至账户恢复活动；或是账户被 HYCM 关闭；或是我们收到来自您关于关闭您

的账户的指示；或是您的账户余额变为零。由于 HYCM 会持续提供服务以及确保您的账户的可用性，包括相关合规性和法规要求的成本，您应支付这笔管理费。没有余额的账户将被视为不活跃交易账户，我们有权将其关闭。

如果您的账户最近刚被收取管理费，并且您希望重启交易/重新激活您的账户，那么您需要先满足最低入金 50 美元或是等同于您的账户基础货币的价值的要求，HYCM 将会把管理费返还到您的账户里（最高不超过一个月的管理费，并且每 12 个月周期最高不超过三次返还）。

您有可能获得被收取的管理费赔偿。

我们保留改变、变更和/或终止这些条款和条件的权利。

请留意以下事项：

- a) 客户有责任通过书面通知我们他们想要重启交易/重新激活账户的意愿；
- b) 该通知必须在管理费被收取之日起 30 天内发给我们；
- c) 客户必须在管理费被收取之日起 30 天内向其账户存入新的资金；
- d) 管理费退款不会在存款后自动处理；
- e) 经审核满足通知和存款金额要求后，我们将偿还您管理费。

3. 转账要求

- 只能转账到原始存款的信用卡或银行账户中。
- 我司不会向第三方转账。
- 如果资金经多张信用卡或银行账户入账，除非另外获得 HYCM 同意的安排，资金将依照“先进先出”的原则转到初始存款的信用卡和/或银行账户。

4. 佣金，收费和保证金一览表

4.1 存取款

存款

无论是通过信用卡、借记卡、还是银行转账，都不会收取任何费用。

取款

一旦进行交易，如果客户要求电汇取款低于 300 美元，每一笔取款将被收取 30 美元的手续费。

4.2 交易相关费用

每隔一段时间，佣金，收费和保证金一览表将会有所变化。您需要参考我司网站上的最新消息：
<http://www.hycm.com/cn/>

您可以通过我司网站浏览对应您账户类型的详细信息。

请注意以下几点说明：

隔夜利息

- 伊斯兰账户没有任何利息费用或收入。
- 非伊斯兰账户参照我司网站所列的隔夜利息表。

隔夜手续费

- 对于伊斯兰账户，某些特定产品的任何未平仓头寸在最开始的14个交易日内没有隔夜费用。如果头寸在14天之后仍然未平仓的话，我们将对这些未平仓头寸开始收取隔夜掉期手续费。

5. 交易赠金

5.1 介绍

5.1.1 这些条款和条件是（以下简称“条款”）构成交易相关信用额的基础，当 HYCM 符合条件的客户（如下有定义）做出相关的存款后，他们将获得按照净入金预先设定比例的交易信用额（该比例 HYCM 会在每一次的推广活动上公布）。

5.1.2 针对以下情况，HYCM 有权自行决定拒绝或是取消任何账户参与推广活动的资格：如果客户不符合条款和条件中规定的任何资格要求；或是如果客户干预或试图干预推广活动的运营，或违反任何条件；或是 HYCM 认为有人有意滥用促销条款，那么客户从优惠中所获取的交易信用额将被视为无效，并且账户可能会被关闭。但是，符合以下条款 5.2.2 (f) 的任何通过交易信用额所获得的盈利可以提取。

5.1.3 持续 12 个月没有交易活动的账户，或是客户有 12 个月未登录过，我们将终止并撤销交易信用额的条件，取而代之的是执行正常的交易条件。如果余额为零，您同意账户被视为不活跃账户，且可能会被关闭。

5.1.4 推广活动以及其期限（赠送交易信用额）将会直接告知客户或是通过 HYCM 的网站公布。交易信用额的赠予因此将仅限于相关的推广活动。

5.1.5 HYCM 保留在任何时间、无须事先通知的情况下对条款或条款的任何方面进行改变或修改的权利。我们可能对这些条款进行修改，并将在 HYCM 网站上的“商业条款”发布修改后的条款以便向您作出通知。建议您定期阅览这些条款，并通过继续使用 HYCM 的网站和服务来表明您接受任何此类经过修改的条款。

5.1.6 HYCM 拥有唯一及绝对酌情权取消任何违反优惠条款或是商业条款或是管理部门认为故意利用这些交易信用额条款的个人资格。

5.1.7 任何没有在该优惠条款中详细列举说明的争议或情况，将由我们人性化的管理方式公平解决。这些决定将为最终的决定和/或对所有客户具有约束力，并不接受任何书面异议。

5.1.8 如果这些交易信用额的条款被翻译成英语以外的任何语言，如有不一致处，将以本条款的英文版本为准。

5.1.9 关于手数大小以及产品规格请参阅我司网站上的产品规格。

5.2 符合资格的条件

5.2.1 受所有其他条款的约束，本优惠条款适用于符合以下 5.2.2 条款中优惠活动的资格标准的客户。

5.2.2 优惠活动的资格标准如下：

- (a) 仅适用于在 HYCM 持有真实账户的客户（包括现有的账户持有人和新开立账户的客户）；
- (b) 最低存款要求将在每次推广活动上公布；
- (c) 活动期间，客户必须在向其账户入金之日起，到最后一笔入金日的 45 天内无取款；且每净入金 1,000 美金，需在 45 天内最少交易 7 个标准手。一旦没有满足活动要求，我们将取消全部赠金。为避免误解，使用任何其它工具的交易都将计入活动的手数计算当中；
- (d) 推广活动期间内的最高交易信用额将在每次活动上公布。此限额是每个客户名下所有账户的总额；
- (e) 任何时候禁止在账户之间转移赠金；以及
- (f) 客户可能会在其所有真实账户中尽可能多入金以便符合获得上述 (d) 条款中标明最高交易信用额总额的资格。

5.3 验证您的手机号码

所有通过短信验证码验证其电话号码的 HYCM 新客户都可以获得验证奖励。客户可以按照“活动专区”下的“客户账户概况”中显示的说明进行注册。当账户被审核通过后，赠金将注入到您的账户。该赠金不适用于属于同一客户的多个账户。电话验证赠金是信用制奖励。赠金一旦注入到您的账户，就可以被用于交易。

5.4 完成您的调查表

所有成功上传有效文件以完成调查表的 HYCM 新客户将获得赠金。客户可以按照“活动专区”下的“客户账户概况”中显示的说明进行注册。当账户被审核通过后，赠金将注入到您的账户。该赠金不适用于属于同一客户的多个账户。此赠金是信用制奖励。赠金一旦注入到您的账户，就可以被用于交易。

5.5 首次存款赠金

首次存款赠金将提供给所有通过账户审批，并通过授权付款方式存入第一笔存款的 HYCM 新客户。您可能需要提供额外的信息。您的注资金额最低为 100 美元或以您的账户基础货币计算的等值金额。赠金百分比可能会有变动。此优惠的最高赠金上限为 5,000 美元。此优惠不可与任何其他优惠同时使用，并受我们的条款和条件约束。我们的条款和条件规定，每净入金 1,000 美元，客户将被要求在 45 天内交易 5 个标准手，否则 HYCM 保留撤销给予客户赠金的权利。

如果您不同意当前的商业条款，请不要参与我们的促销/优惠。

6. 产品规格

产品规格每隔一段时间将会有所变化。在进行交易前，您需要参考我司网站上“产品规格”栏目或者联系我们的客服团队以获取最新信息。

7. 欺诈

HYCM 可能会从您使用我们网站中获取您使用设备类型的相关信息。除了履行我们的监管义务之外，我们利用此类信息帮助我们识别和防止欺诈问题的出现。如果我们合理认为某一账户的任何进出付款与欺诈或是与任何其它犯罪活动有关，包括资金通过欺诈手段转移，我们有绝对的酌情权决定关闭、替换、改变任何交易或立即关闭账户。

出现 HYCM 识别出指定账户持有人不同于 HYCM 持有人的这类情况时，我们保留将任何存款视为无效存款的权利。HYCM 有绝对的酌情权决定关闭、替换、改变任何交易或立即关闭账户。同时，HYCM 也将向其它组织（位于英国和海外），包括执行部门和主管机关，披露如何防止和发现欺诈、洗钱以及其它犯罪的细节。